

ग्रसावारण

EXTRAORDINARY

मान II-- सम्ब 3-- उपसम्ब (i)

PART II—Section 3—Sub-section (1)

प्राविकार से प्रकासित

PUBLISHED BY AUTHORITY

तं• 25]

नई विंत्सी, व्यनिवारे, फर्बरी हैं, 1971/मान 17/ 1892

所b, 24

NEW DELHI, SATURDAY, FEBRUARY 6, 1971/MAGHA 17, 1892

इस नाग में भिन्न पुष्ठ संस्था वी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation.

MINISTRY OF IRRIGATION AND POWER

NOTIFICATIONS

New Delhi, the 6th February 1971

G.S.K 187.—In exercise of the powers conferred by the provise to article 309 of the Constitution, the President hereby makes the following rules further to amend the Central Water Engineering (Class I) Service Rules, 1965, namely:—

- 1. (1) These rules may be called the Central Water Engineering (Class I) Service (Amendment) Rules, 1971.
- (2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.
- 2. In the Central Water Engineering (Class I) Service Rules, 1965, for rule 22, the following rule shall be substituted, namely:—
 - "22. Disqualification for Appointment.—No person—
 - (a) who has entered into or contracted a marriage with a person having a spouse living or
 - (b) who, having a spouse living, has entered into or contracted a marriage with any person,

shall be eligible for appointment to the Service:

Provided that the Central Government may, if satisfied that such marriage is permissible under the personal law applicable to such person and the other party to the marriage and there are other grounds for so doing exempt any person from the operation of this rule."

[No. 37/71-F. 39/2/71-Adm. I.]

क्तिवादी भीर विवृत्तु मंत्रालव

वविमुचनाएँ

नई दिल्ली, 6 फरवरी, 1971

जी॰ एस॰ बार॰ 187.— संविधान के बनुष्छेद 309 के परन्तुक द्वारा प्रदक्त सक्तियों का प्रयोग करते हुए, राष्ट्रपति एतवृद्धारा केन्द्रीय जल इन्जीनियरी (श्रेणी—I) सेवा नियमावली, 1965 का संसोधन करने के लिए निम्नलिखित नियम भौर बनाते हैं; सामश:

- 1. (1) इन नियमों को फेन्द्रीय जल इन्जीनियरी (श्रेणी-I) सेवा (संशोधन) नियमा-वसी, 1971 कहा जाए।
 - (2) ये सरकारी राजपत्र में प्रकाशित होने की तारीख से लागू होंगे।
- 2. केन्द्रीय जल इन्जीनियरी (श्रेणी-I) सेवा नियमावली, 1965 में, नियम 22 की अजाए निम्नलिखित नियम रखा जाए:
 - "22. नियक्ति क लिए अनहंता: -- कोई भी व्यक्ति--
 - (क) जिसने उस व्यक्ति के साथ विवाह िकया हो जिसका पित/परनी जीवित हो, भ्रथवा
 - (ख) जिसने, श्रपने पति/पत्नी के जीवित रहते, किसी श्रन्य व्यक्ति के साथ विवाह कर लिया हो या विवाह करने का श्रनुबन्ध किया हो,
 - सेवा में नियुक्ति का पाल नहीं होगा; परन्तु, यदि केन्द्रीय सरकार संतुष्ट हो जाए कि यह विवाह उस व्यक्ति तथा विवाह से संबद्ध दूसरे व्यक्ति को लागू व्यक्तिगत कानून के श्रन्तर्गत श्रनुन्नेय है श्रौर ऐसा करने के लिए श्रन्य आधार है तो वह किसी भी ऐसे व्यक्ति को इस नियम के प्रभाव से मुक्त कर सकती है।"

[संख्या 37/71—एफ॰ 39/2/71—प्रशासन-I]

- G.S.R. 188.—In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution, the President hereby makes the following rules further to amend the Central Power Engineering (Class I) Service Rules, 1965, namely:—
- 1. (1) These rules may be called the Central Power Engineering (Class I) Service (Amendment) Rules, 1971.
- (2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.

- 2. In the Central Power Engineering (Class I) Service Rules, 1965, for rule 22, the following rule shall be substituted, namely:—
 - "22. Disqualification for Appointment.-No person-
 - (a) Who has entered into or contracted a marriage with a person having a spouse living or
 - (b) who, having a spouse living, has entered into or contracted a marriage with any person.

shall be eligible for appointment to the Service;

Provided that the Central Government may, if satisfied that such marriage is permissible under the personal law applicable to such person and the other party to the marriage and there are other grounds for so doing exempt any person from the operation of this rule."

INo. 36/71-F. 39/2/71-Adm. I.]

G. K. DOGRA, Dy. Secy.

जीव्ह्सव्सार 188.—संविधान के सनुच्छेद 309 के परन्तुक द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, राष्ट्रपति एतद्वारा केन्द्रीय विव्युत इन्जीनियरी (श्रणी-।) सेवा नियमावली, 1965 का संशोधन करने के लिए निम्निलिखित नियम श्रीर बनाते हैं; नामश निम्निलिखित ।

- 1. (1) इन नियमों को केन्द्रीय विद्युत् इन्जीनियरीं (श्रेणी-1) सेवा (संशोधन) नियमा-यली. 1971 कहा जाए।
 - (2) ये सरकारी राजपत्र में प्रकाशित होने की तारीख से लागू होंगे।
- 2. केन्द्रीय विद्युत् इन्जी.नियरीं (श्रणी-।) सेवा नियमावत्ती, 1965 में, नियम 22 की बजाए निम्नलिखित नियम रखा जाए:
 - "22. नियुक्ति के लिए ग्रमहंता :-- कोई भी व्यक्ति--
 - (क) जिसने उस व्यक्ति के साथ विवाह किया हो जिसका पति/पत्नी जीवित हो, प्रथवा
 - (ख) जिसने, ध्रपने पित /पत्नी के जीवित रहते, किसी ग्रन्य व्यक्ति के साथ विवाह कर लिया हो या विवाह करने का श्रनबन्ध किया हों, सेवा में नियुक्ति का पाल नहीं होगा;

परम्तु, वर्षि केन्द्रीय सरकार संतुष्ट हों जाब कि वह विवास उस व्यक्ति हका विवाह से क्रिकेट दूसरे व्यक्ति को लागू व्यक्तिगत कानन के क्रिकेट किन्द्रीय है और ऐसा केरने के लिए अन्य क्रिकेट है तो वह किसी भी ऐसे व्यक्ति को इस नियम के प्रभाव से मुक्त कर सकती है।"

> [संख्या 36/71—एफ॰ 39/2/71-प्रशासन-1 गोपाल कृष्ण डोंगरा, उप सचिव।